

## Retrait des normes

### Loi fédérale sur la sécurité d'installations et d'appareils techniques (LSIT)

#### Normes techniques pour les équipements de protection individuelle<sup>1</sup>

En vertu de l'art. 4a de la loi fédérale du 19 mars 1976 (modifiée le 18 juin 1993) sur la sécurité d'installations et d'appareils techniques (RS 819.1), les normes techniques énumérées dans l'annexe sont *retirées* des normes techniques. Il s'agit de ce propos de normes européennes harmonisées qui ont été *supprimées* par le Comité européen de normalisation (CEN), sur l'ordre de la Commission des Communautés européennes et de l'Association européenne de libre échange (AELE).

Les listes des titres des normes techniques qui ont été définies par seco ainsi que les textes de ces normes peuvent être commandés auprès de l'Association suisse de normalisation, division switec, Bürglistrasse 29, 8400 Winterthur.

20 novembre 2001

seco – Direction du travail  
Installations et appareils techniques:

Marcel Berthoud

*Annexe*

#### Normes techniques pour les machines

| Numéro  | Titre   | Référence journal off. – CE |
|---------|---|-----------------------------|
| EN 1496 | Equipements de sauvetage – Dispositifs de sauvetage à élévation | 2000/C 40/07                |
| EN 1497 | Equipements de sauvetage – Harnais de sauvetage                 | 2000/C 40/07                |
| EN 1498 | Equipements de sauvetage – Sangles de sauvetage                 | 2000/C 40/07                |

<sup>1</sup> Voir également FF 1997 IV 505, 1998 945, 1999 8992, 2000 1758, 2000 4577, 2001 1303

## **Retraite des normes. Loi fédérale sur la sécurité d'installations et d'appareils techniques (LSIT)**

|                     |                  |
|---------------------|------------------|
| In                  | Bundesblatt      |
| Dans                | Feuille fédérale |
| In                  | Foglio federale  |
| Jahr                | 2001             |
| Année               |                  |
| Anno                |                  |
| Band                | 1                |
| Volume              |                  |
| Volume              |                  |
| Heft                | 46               |
| Cahier              |                  |
| Numero              |                  |
| Geschäftsnummer     | ---              |
| Numéro d'affaire    |                  |
| Numero dell'oggetto |                  |
| Datum               | 20.11.2001       |
| Date                |                  |
| Data                |                  |
| Seite               | 5740-5740        |
| Page                |                  |
| Pagina              |                  |
| Ref. No             | 10 125 802       |

Die elektronischen Daten der Schweizerischen Bundeskanzlei wurden durch das Schweizerische Bundesarchiv übernommen.

Les données électroniques de la Chancellerie fédérale suisse ont été reprises par les Archives fédérales suisses.

I dati elettronici della Cancelleria federale svizzera sono stati ripresi dall'Archivio federale svizzero.